



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Vehicles & Industrial Products Division
140 O'Connor, Tower East
4th Floor
140 O'Connor, Tour Est
4ème étage
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Truck, Heavy, with Box	
Solicitation No. - N° de l'invitation M9062-194259/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client M9062-194259	Date 2019-05-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-539-77025	
File No. - N° de dossier hp539.M9062-194259	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-06-18	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Cafferty, Kathy	Buyer Id - Id de l'acheteur hp539
Telephone No. - N° de téléphone (613) 296-0582 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

1. This Solicitation Amendment 001 is raised to:
 - a. change the destination of Qty 1 of the optional vehicles; and
 - b. provide a revised Annex "A" – Pricing.

2. The Solicitation is amended as follows:

At Paragraph 3.1.3 Delivery Date:

DELETE: Optional Quantity

If an option is exercised, the best delivery that can be offered is as follows:

Item 002 - Up to Qty 2, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Truck with Box will be delivered within _____ calendar days after an option is exercised.

INSERT: Optional Quantity

If an option is exercised, the best delivery that can be offered is as follows:

Item 002 - Up to Qty 1, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Truck with Box will be delivered within _____ calendar days after an option is exercised.

Item 003 - Up to Qty 1, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Truck with Box will be delivered within _____ calendar days after an option is exercised.

At Paragraph 6.3 Term of Contract, Sub-Paragraph 6.3.1.2:

DELETE: Option Quantity

Item 002 – Up to Qty 2, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Truck with Box to be delivered within _____ calendar days after an option is exercised. (To be inserted by PWGSC at time of contract award.)

INSERT: Option Quantity

Item 002 – Up to Qty 1, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Truck with Box to be delivered within _____ calendar days after an option is exercised. (To be inserted by PWGSC at time of contract award.)

Item 003 – Up to Qty 1, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Truck with Box to be delivered within _____ calendar days after an option is exercised. (To be inserted by PWGSC at time of contract award.)

At Paragraph 6.6.2 Holdback:

DELETE: A ten percent (10%) holdback will apply on the total price of each vehicle (Items 001 and 002) on any due payment of the said vehicle/equipment. Release of the holdback (10%) is conditional upon receipt and certified acceptance by inspection authority of the said vehicle and all ancillary items as identified in Annex "A" - Pricing.

INSERT: A ten percent (10%) holdback will apply on the total price of each vehicle (Items 001, 002 and 003) on any due payment of the said vehicle/equipment. Release of the

holdback (10%) is conditional upon receipt and certified acceptance by inspection authority of the said vehicle and all ancillary items as identified in Annex "A" - Pricing.

At Annex "A" – Pricing, Item 002, Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box (Optional Quantity):

DELETE: Quantity: Up to Two (2)

INSERT: Quantity: Up to One (1)

At Annex "A" – Pricing:

INSERT: Item 003 Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box (Optional Quantity)

If this option is exercised, the Contractor must deliver the Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box and related items in accordance with Annex "B" – Specification – Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle dated 11 April 2019 to:

D Division Post Garage
1560 Seel Avenue
Winnipeg, MB R3T 4C6

Quantity: Up to One (1)

Firm unit price of \$ _____ per vehicle, including all equipment and related items, in accordance with Basis of Payment as detailed at Clause 6.5.1 Basis of Payment.

3. All references to "Annex "A" – Pricing" throughout the solicitation must now read "Annex "A" – Pricing (Revision 1)".

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THIS SOLICITATION REMAIN UNCHANGED.

Annex "A" – Pricing (Revision 1)

Item 001 Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box (Firm Quantity)

The Contractor must deliver the **Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box** and related items in accordance with Annex "B" – Specification – Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle dated 11 April 2019 to:

RCMP Headquarters J Div
1445 Regent St.
Fredericton, NB E3B 4Z8

Delivery contact: _____ (to be inserted by PWGSC at time of contract award)

Date of delivery: _____ (to be inserted by PWGSC at time of contract award)

Firm unit price of \$ _____ per vehicle, including all equipment and related items in accordance with Basis of Payment as detailed at Clause 6.5.1 Basis of Payment.

Quantity: One (1)

Item 002 Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box (Optional Quantity)

If this option is exercised, the Contractor must deliver the **Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box** and related items in accordance with Annex "B" – Specification – Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle dated 11 April 2019 to:

RCMP Headquarters J Div
1445 Regent St.
Fredericton, NB E3B 4Z8

Quantity: Up to One (1)

Firm unit price of \$ _____ per vehicle, including all equipment and related items, in accordance with Basis of Payment as detailed at Clause 6.5.1 Basis of Payment.

Item 003 Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box (Optional Quantity)

If this option is exercised, the Contractor must deliver the **Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle with Box** and related items in accordance with Annex "B" – Specification – Tactical Troop, Front Line Logistics Support Vehicle dated 11 April 2019 to:

D Division Post Garage
1560 Seel Avenue
Winnipeg, MB R3T 4C6

Quantity: Up to One (1)

Firm unit price of \$ _____ per vehicle, including all equipment and related items, in accordance with Basis of Payment as detailed at Clause 6.5.1 Basis of Payment.

1. La présente modification de la demande de proposition portant le numéro 001 a pour effet de :

- a. modifier la destination de la quantité d'une des véhicules en option; et
- b. fournir une annexe « A » - prix révisée.

2. La demande de proposition est modifiée comme suit :

Paragraphe 3.1.3 Date de livraison :

SUPPRIMER : Quantité optionnelle

Dans le cas où une option est exercée, la meilleure livraison pouvant être offerte est la suivante:

Article 002 - Une quantité allant jusqu'à Qté 2, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE sera livrée dans les _____ jours civils suivant la date d'exercice de l'option.

INSÉRER : Quantité optionnelle

Dans le cas où une option est exercée, la meilleure livraison pouvant être offerte est la suivante:

Article 002 - Une quantité allant jusqu'à Qté 1, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE sera livrée dans les _____ jours civils suivant la date d'exercice de l'option.

Article 003 - Une quantité allant jusqu'à Qté 1, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE sera livrée dans les _____ jours civils suivant la date d'exercice de l'option.

Paragraphe 6.3. Durée du contrat, 6.3.1.2:

SUPPRIMER : Quantité optionnelle

Article 002 - Une quantité allant jusqu'à Qté 2, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE doit être livré dans les _____ jours civils suivant la date d'exercice de l'option. *(Nombre de jours à être inséré par l'autorité contractante au moment de l'attribution du contrat.)*

INSÉRER : Quantité optionnelle

Article 002 - Une quantité allant jusqu'à Qté 1, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE doit être livré dans les _____ jours civils suivant la date d'exercice de l'option. *(Nombre de jours à être inséré par l'autorité contractante au moment de l'attribution du contrat.)*

Article 003 - Une quantité allant jusqu'à Qté 1, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE doit être livré dans les _____ jours civils suivant la date d'exercice de l'option. *(Nombre de jours à être inséré par l'autorité contractante au moment de l'attribution du contrat.)*

Paragraphe 6.6.2 Retenue de garantie :

SUPPRIMER : Le Canada retiendra dix pour cent (10%) du prix de chaque véhicule (articles 001 et 002) sur tout paiement final dudit véhicule/équipement. La retenue de dix pourcent (10%) est conditionnelle à la réception et l'acceptation par le responsable des inspections du dit véhicule/équipement, ainsi que tous les articles auxiliaires identifiés à l'Annexe "A" prix.

INSÉRER : Le Canada retiendra dix pour cent (10%) du prix de chaque véhicule (articles 001, 002 et 003) sur tout paiement final dudit véhicule/équipement. La retenue de dix pourcent (10%) est conditionnelle à la réception et l'acceptation par le responsable des inspections du dit véhicule/équipement, ainsi que tous les articles auxiliaires identifiés à l'Annexe "A" prix.

Annexe « A » Prix, Article 002, VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE (Quantité optionnelle) :

SUPPRIMER : Quantité: Jusqu'à Deux (2)

INSÉRER : Quantité: Jusqu'à Une (1)

Annexe « A » Prix:

INSÉRER : Article 003 VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE (Quantité optionnelle)

Si cette option est exercée, l'entrepreneur doit livrer VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE et les articles connexes en conformité avec l'annexe «B» - Spécifications - VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES en date du 11 avril 2019 à:

D Division Post Garage
1560 Seel Avenue
Winnipeg, MB R3T 4C6

Quantité: Jusqu'à Une (1)

Prix unitaire ferme de _____ \$ par véhicule, incluant tous les équipements et les articles connexes en conformité avec la Base de paiement décrite à la clause 6.5.1 Base de paiement.

3. Toutes les références à « l'annexe « A » - Prix » de l'invitation doivent être modifiées comme suit « l'annexe « A » - Prix (révision 1) ».

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE LA DEMANDE DE PROPOSITION DEMEURENT INCHANGÉES.

ANNEXE A – PRIX (révision 1)

Article 001: **VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE** (Quantité ferme)

L'entrepreneur doit livrer **VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE** et les articles connexes en conformité avec l'annexe «B» - Spécifications - VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES en date du 11 avril 2019 à:

RCMP Headquarters J Div
1445 Regent St
Fredericton, NB E3B 4Z8

À l'attention de: _____ (Nom à être inséré par TPSGC au moment de l'attribution du contrat)

Date de livraison: _____ (Date à être insérée par TPSGC au moment de l'attribution du contrat)

Prix unitaire ferme de _____ \$ par véhicule, incluant tous les équipements et les articles connexes en conformité avec la Base de paiement décrite à la clause 6.5.1 Base de paiement.

Quantité : Une (1)

Article 002: **VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE** (Quantité optionnelle)

Si cette option est exercée, l'entrepreneur doit livrer **VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE** et les articles connexes en conformité avec l'annexe «B» - Spécifications - VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES en date du 11 avril 2019 à:

RCMP Headquarters J Div
1445 Regent St
Fredericton, NB E3B 4Z8

Quantité: Jusqu'à Une (1)

Prix unitaire ferme de _____ \$ par véhicule, incluant tous les équipements et les articles connexes en conformité avec la Base de paiement décrite à la clause 6.5.1 Base de paiement.

Article 003: VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE (Quantité optionnelle)

Si cette option est exercée, l'entrepreneur doit livrer **VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES AVEC LA CAISSE** et les articles connexes en conformité avec l'annexe «B» - Spécifications - VÉHICULE DE SOUTIEN LOGISTIQUE DE PREMIÈRE LIGNE, TROUPE ANTI-ÉMEUTES en date du 11 avril 2019 à:

D Division Post Garage
1560 Seel Avenue
Winnipeg, MB R3T 4C6

Quantité: Jusqu'à Une (1)

Prix unitaire ferme de _____ \$ par véhicule, incluant tous les équipements et les articles connexes en conformité avec la Base de paiement décrite à la clause 6.5.1 Base de paiement.